

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1969-1970.

1 JULI 1970.

Ontwerp van wet waarbij voorlopige kredieten geopend worden, welke in mindering komen van de begrotingen voor het begrotingsjaar 1970.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE
FINANCIEN (1) UITGEBRACHT
DOOR DE HEER **DE GROOF**.

MIJNE HEREN,

De Kamer van Volksvertegenwoordigers heeft aan de Senaat het ontwerp van wet overgemaakt waarbij nieuwe voorlopige kredieten geopend worden welke in mindering komen van de begrotingen voor het begrotingsjaar 1970.

Verschillende begrotingen neergelegd zijnde met een grote vertraging, is het niet mogelijk geweest voor het Parlement deze begrotingen te stemmen vóór het parlementair verlof.

De Regering verzoekt derhalve om vier voorlopige twaalfde voor navolgende begrotingen :

- Begroting van het Ministerie van Verkeerswezen;
- Begroting van het Ministerie van Nationale Opvoeding;
- Begroting van het Ministerie van de Nederlandse Cultuur;
- Begroting van het Ministerie van de Franse Cultuur;

(1) De volgende leden hebben aan de beraadslagingen van de Commissie deelgenomen :

De heren Adam voorzitter; Ansiaux, Demarneffe, Dulac, Henckaerts, Scokaert, Wiard en De Groof, verslaggever.

R. A 8400

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :

595 (Zitting 1969-1970) : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1969-1970.

1^{er} JUILLET 1970.

Projet de loi ouvrant de nouveaux crédits provisoires à valoir sur les budgets de l'année budgétaire 1970.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DES FINANCES (1)
PAR M. **DE GROOF**.

MESSIEURS,

La Chambre des Représentants a transmis au Sénat le projet de loi ouvrant des crédits provisoires à valoir sur les budgets de l'année budgétaire 1970.

Plusieurs budgets ayant été déposés avec un grand retard, le Parlement n'est pas à même de voter ceux-ci avant les vacances parlementaires.

Le Gouvernement sollicite en conséquence quatre douzièmes provisoires pour les budgets ci-après :

- Budget du Ministère des Communications;
- Budget du Ministère de l'Education nationale;
- Budget du Ministère de la Culture néerlandaise;
- Budget du Ministère de la Culture française;

(1) Les membres suivants ont participé aux délibérations de la Commission :

MM. Adam, président; Ansiaux, Demarneffe, Dulac, Henckaerts, Scokaert, Wiard et De Groof, rapporteur.

R. A 8400

Voir :

Document du Sénat :

595 (Session de 1969-1970) : Projet transmis par la Chambre des Représentants.

— Gemeenschappelijke begroting van het Ministerie van de Franse Cultuur en van het Ministerie van de Nederlandse Cultuur.

Het huidige ontwerp heeft geen aanleiding gegeven tot bespreking en werd met algemene stemmen aangenomen.

Dit verslag werd eveneens met algemene stemmen goedgekeurd.

De Verslaggever,
F. DE GROOF.

De Voorzitter,
E. ADAM.

— Budget commun des Ministères de la Culture français et de la Culture néerlandaise.

Le présent projet n'a pas donné lieu à discussion. Il a été adopté à l'unanimité.

Le présent rapport a été approuvé à l'unanimité.

Le Rapporteur,
F. DE GROOF.

Le Président,
E. ADAM.